



Генеральная Ассамблея

Distr.: General
8 July 2025
Russian
Original: English

Совет по правам человека

Пятьдесят девятая сессия

16 июня — 8 июля 2025 года

Пункт 3 повестки дня

Поощрение и защита всех прав человека, гражданских, политических, экономических, социальных и культурных прав, включая право на развитие

Резолюция, принятая Советом по правам человека 7 июля 2025 года

59/17. Расширение прав и возможностей женщин и девочек в спорте и посредством спорта

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,

вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека и ссылаясь на все соответствующие международные договоры по правам человека, в частности на Международный пакт о гражданских и политических правах, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах, Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Международную конвенцию о ликвидации всех форм расовой дискриминации, Конвенцию о правах ребенка и Конвенцию о правах инвалидов,

вновь подтверждая также право каждого человека на наивысший достижимый уровень физического и психического здоровья без какой бы то ни было дискриминации,

признавая, что государства обязаны гарантировать отсутствие дискриминации при осуществлении всех прав человека,

вновь подтверждая резолюцию 70/1 Генеральной Ассамблеи от 27 сентября 2015 года, озаглавленную «Преобразование нашего мира: Повестка дня в области устойчивого развития на период до 2030 года», в которой Ассамблея признала растущий вклад спорта в дело устойчивого развития и мира, поскольку он способствует утверждению принципов терпимости и уважения и содействует расширению прав и возможностей женщин и молодежи, отдельных лиц и общин, а также достижению целей в области здравоохранения и образования,

признавая потенциальные возможности спорта выступать в качестве универсального языка, способствующего воспитанию людей в духе таких ценностей, как уважение, достоинство, равенство, терпимость и справедливость, в качестве средства борьбы со всеми формами дискриминации и вновь подтверждая необходимость борьбы с дискриминацией и нетерпимостью, где бы и когда бы они ни имели место, в сфере спорта и вне ее рамок,



отмечая, что спорт, будучи мощным инструментом, обеспечивает огромные возможности для придания импульса расширению прав и возможностей женщин и девочек, в том числе путем воспитания таких ценностей, как командный дух, уверенность в себе и жизнестойкость, и имеет мультиплекативный эффект для их здоровья, образования, расширения экономических прав и возможностей и развитие лидерских качеств,

признавая, что расширение прав и возможностей женщин и девочек и их полноценное, равноправное и значимое участие во всех сферах жизни имеют жизненно важное значение для полной реализации их прав человека и осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года и что участие и лидерство женщин и девочек в спорте способствуют достижению задач, поставленных в рамках Цели 5 в области устойчивого развития,

подтверждая основополагающие принципы Олимпийской хартии, в частности принцип 4, который гласит, что каждый человек должен иметь возможность заниматься спортом, не подвергаясь дискриминации, в духе Олимпизма, и принцип 6, который гласит, что осуществление прав и свобод, предусматриваемых Хартией, должно быть обеспечено для всех без какой-либо дискриминации,

приветствуя продолжающееся улучшение положения женщин и девочек в спорте и посредством спорта и спортивных мероприятий, в частности поддержку их все более активного участия в спортивных событиях, что обеспечивает пути для расширения их прав и возможностей и достижения гендерного равенства, и признавая настоятельную необходимость дальнейшего вовлечения женщин и девочек в спортивную деятельность и расширения с этой целью их участия в спортивных мероприятиях на национальном, региональном и международном уровнях,

признавая, что лидерство женщин в глобальной экосистеме спорта имеет основополагающее значение для улучшения политики в области расширения прав и возможностей женщин и девочек,

с удовлетворением отмечая прогресс, достигнутый в последние годы в деле поощрения, защиты и обеспечения равных возможностей для участия женщин и девочек в спортивных мероприятиях на всех уровнях,

с беспокойством отмечая, что, несмотря на растущее признание вклада и талантов женщин и девочек в мире спорта, их участие в спортивных мероприятиях в условиях безопасности, равенства и достоинства по-прежнему представляет собой проблему,

будучи обеспокоен тем, что женщины и девочки по-прежнему недостаточно представлены на руководящих должностях в спорте, получают более низкое вознаграждение на профессиональном уровне и имеют меньше возможностей для занятия спортом, физической подготовки и физической активности, чем мужчины и мальчики,

с беспокойством отмечая, что женщины-инвалиды и девочки-инвалиды сталкиваются с барьерами на пути к участию в спортивных и рекреационных мероприятиях, и вновь подтверждая закрепленное в Конвенции о правах инвалидов обязательство государств обеспечивать равное осуществление ими всех прав человека, в том числе на занятие спортом в качестве жизненно важного аспекта социальной интеграции и расширения прав и возможностей,

будучи глубоко обеспокоен тем, что женщины и девочки подвергаются насилию в различных спортивных заведениях и контекстах, как онлайн, так и офлайн, и в различном качестве, в том числе в качестве спортсменов, тренеров, арбитров, репортеров, журналистов, медицинских работников, физиотерапевтов, зрителей и болельщиков,

подтверждая, что обеспечение безопасной среды и условий в спорте имеет решающее значение для поддержки осуществления женщинами и девочками своих прав человека и расширения их полноценного, равноправного и значимого участия и лидерства,

подчеркивая важность подготовки и ведения данных и ресурсов, которые необходимы для разработки программ и политики, направленных на обеспечение эффективной представленности женщин и девочек в спорте,

1. *предлагает* государствам пропагандировать спорт как средство борьбы со всеми формами дискриминации и насилия в отношении женщин и девочек;

2. *рекомендует* государствам и национальным, региональным и международным спортивным организациям и федерациям обеспечивать уважение, защиту и осуществление прав человека женщин и девочек и содействовать расширению их прав и возможностей в спорте и посредством спорта, в том числе путем:

a) расширения полноценного, равноправного и значимого участия женщин и девочек в спортивных мероприятиях на всех уровнях;

b) борьбы с расизмом, расовой дискриминацией, ксенофобией и связанный с ними нетерпимостью и с дискриминацией по признаку религии или убеждений в спорте;

c) использования возможностей спорта для изменения негативного отношения, содействия обеспечению равенства и расширения прав и возможностей женщин и девочек;

d) разработки законов и политики, включая национальные планы действий, где это необходимо, для улучшения положения в области обеспечения полноценного, равноправного и значимого участия и расширения прав и возможностей женщин и девочек в спорте и посредством спорта;

e) развития потенциала и инфраструктуры для поддержки улучшения положения женщин и девочек во всех областях и на всех уровнях спорта и физической активности, а также улучшения спортивной инфраструктуры посредством назначения или создания объектов, отвечающих особым потребностям женщин и девочек, для обеспечения их полноценного, равноправного и значимого участия и лидерства;

f) принятия в максимальных пределах имеющихся ресурсов надлежащих мер с целью содействия вовлечению и участию женщин-инвалидов и девочек-инвалидов в спортивных и рекреационных мероприятиях, включая программы и возможности;

g) осуществления политики и инициатив, способствующих обеспечению равенства мужчин и женщин в спорте на всех уровнях, и достижения прогресса в деле полной реализации прав женщин и девочек и задач, поставленных в рамках Цели 5 в области устойчивого развития;

h) рассмотрения вопроса о сокращении разрыва в оплате между женщинами и мужчинами, участвующими в спортивных соревнованиях;

i) принятия мер по увеличению представленности женщин на руководящих должностях всех уровней в системах спортивного управления, в том числе путем устранения структурных барьеров и разработки и реализации программ наставничества и наращивания потенциала для укрепления лидерских качеств девочек и молодых женщин в спорте, чтобы они могли лучше реализовать свои права;

j) инвестирования в программы наращивания потенциала и наставничества для женщин и девочек, чтобы они могли стать тренерами, арбитрами или приобрести другие технические профессии в спортивной сфере;

k) усиления защиты в спорте посредством создания более безопасных условий для женщин-участниц и девочек-участниц, как онлайн, так и офлайн, и принятия обязательств по искоренению всех форм насилия в отношении женщин и девочек, в том числе, где это необходимо, путем разработки инструментов и руководств по предупреждению домогательств и злоупотреблений и реагированию на них, обеспечения того, чтобы такие структуры включали четкие механизмы подачи и рассмотрения жалоб, направления в соответствующие службы и возмещения ущерба,

и искоренения безнаказанности, которая способствует сохранению насилия в отношении женщин и девочек в спорте;

1) содействия обеспечению доступности для женщин и девочек посредством решения, в частности, проблем, связанных с политикой, препятствующей участию женщин и девочек в спортивных мероприятиях и событиях, применением норм и правил, включая требования к внешнему виду и одежде, которые ущемляют права и достоинство женщин и девочек в спорте, а также с нехваткой данных и ресурсов, которые необходимы для разработки программ и политики, направленных на обеспечение эффективной представленности женщин и девочек в спорте;

3. *признает*, что освещение в средствах массовой информации имеет основополагающее значение для продвижения равенства в спорте и за его пределами, и рекомендует медиаплатформам и организациям шире освещать участие женщин и девочек в спортивных мероприятиях, подробно описывать спортивные достижения женщин, пропагандировать положительные ролевые модели и увеличивать число и эфирное время женщин-спортивных репортеров и аналитиков на крупных мероприятиях, а также бороться с негативными стереотипами и злоупотреблениями в отношении женщин и девочек в спорте как онлайн, так и офлайн;

4. *постановляет* провести на своей шестьдесят второй сессии обсуждение в рамках дискуссионной группы, посвященное активизации усилий по расширению прав и возможностей женщин и девочек в спорте и посредством спорта;

5. *просит* Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека подготовить доклад по вопросу о расширении прав и возможностей женщин и девочек в спорте и посредством спорта на основе материалов государств, соответствующих учреждений Организации Объединенных Наций и других соответствующих заинтересованных сторон и с учетом результатов вышеупомянутого обсуждения в рамках дискуссионной группы и представить этот доклад Совету по правам человека на его шестьдесят пятой сессии;

6. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.

32-е заседание
7 июля 2025 года

[Принята без голосования.]
